CHAPTER 12: A NEW SACRIFICE

THE PLAGUE PRINCESS

EYAMI NO KAMI

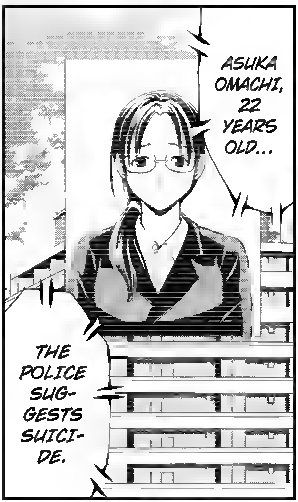
Original story by Toru Fujisawa
Comic by Hirokazu Ochiai (@yatufusa666)

Translation by Simon Lundstrom
Adaption by Jussi Nuss (JVTA)
Sky Japan inc

This is a work of fiction. Names, characters, places and incidents are the products of the author's imagination or are used fictitiously

HOW ABOUT YOU?
AN-JO!
CAN YOU CHASE THAT ONE AWAY?
HE HE
OF COURSE ♡
THE ONE I SAW WAS ABOUT TO GET MAR-RIED...
WHY WOULD HE WANT TO DIE?
BUT... I DON'T GET IT...
THAT HANGING TROLL WILL FOSTER ON A PERSON'S DEATH WISH, RIGHT?

THEY MIGHT HAVE USED SOME TRICK.
BUT IT MATTERS LITTLE. OUR FIRST STEP MUST BE TO FIND THE TROLL.
IF NOT, WE CAN-NOT...
AND NOW, THIS JUST CAME IN.


ASUKA OMACHI, 22 YEARS OLD...
THE POLICE SUG-GESTS SUICI-DE.

AT 10:55 THIS MORNING, A WOMAN WAS FOUND DEAD
HANGING FROM THE CEILING IN HER HOME.

LOTS OF NEWS ABOUT SUICIDES LATELY...
IS THAT IT?
LOOK. SHE'S THERE.
EH?
AH...
...
QUITE CLEARLY!

THIS IS INDEED THE HANGING TROLL...!

mumble
mumble
fshh
fshh

mumble
mumble
mumble
THE POOR THING ...
HER FIANCÉ FOUND HER.
SHE WAS SO YOUNG...

NA-GARE, LOOK!
?
THAT MAN OVER THERE ...

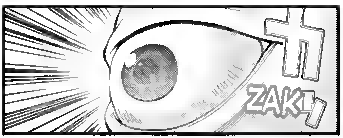
mumble
mumble
mumble
WHAT A CROWD ...
WELL.. IT'S ALL OVER THE NEWS. HAPPY PEOPLE SUDDENLY COMMITTING SUICIDE...
工入禁止

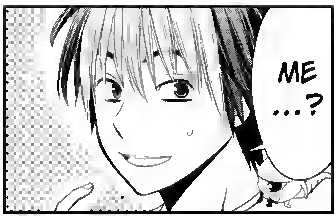
HER FIANCÉ?
...
DO YOU THINK HE IS...

LEAVE IT TO ME.
Pa
a
a
Pa
Pa
Pa

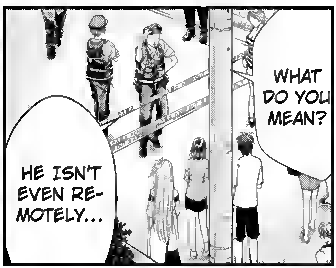
I CALL HIM "ROUND-EYE"!
WITH HIS HELP, WE CAN BE BOTH DETECTIVES AND JOURNALISTS!
gew
gew
gew
gew
tap
tap
tap
tap
OH...
WHAT'S THIS GUY?
HOW?
YOU WANT TO SEE?
hahh
スゥ!!
EXCUSE ME... OFFICER?
GIRL DO WHAT I SAY NOW.
Whis per
Whis per
AH, OK...

指名手配
WANTED
DAN SHITFIELD
I THINK THE WANTED CRIMINAL IS THIS GUY HERE!
SAY WHAT?
XII


ZAKU

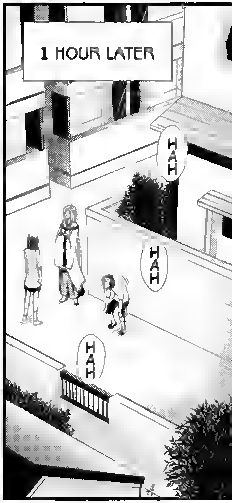

ME ...?

bwoomm
ポヨヨヨ・・・

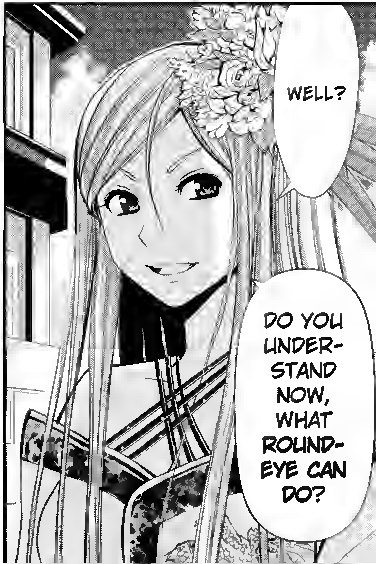

WHAT DO YOU MEAN?
HE ISN'T EVEN REMOTELY...

HEY WAIT A MINUTE NOW... I DON'T LOOK THE LEAST LIKE HIM..
IT'S HIM !!
WELL... DONE, YOUNG LADY!
WHA ...?
XII
OFFICER'S VIEW
trouble
life
will live happily!
THE WANTED CRIMI-NAL! DON'T LET HIM GET AWAY!
WHAT THE HELL HAS GOT-TEN INTO THESE PEOPLE!?
ドドド

HAHH
HAH
HE HE
HAH
HAHH
PANT
PANT
LOST THEM!
THOUGHT I WAS DEAD MEAT THERE..
PROLLY RAN 5 MILES
WAS THIS CLOSE TO BEING CAUGHT


1 HOUR LATER
HAH
HAH
HAH

ROUND-EYE CAN...
FOOL THE SENSES OF THE ONES HE LOOKS AT!
...


WELL?
DO YOU UNDER-STAND NOW, WHAT ROUND-EYE CAN DO?

WOW ...
YOU'RE REALLY GOOD FOR BEING SO SMALL!
kwek
kwek

Stare
Stare
SO WITH HIS HELP...
WE CAN DISGUISE OURSELVES AS POLICE OFFICERS, AND GET INTO THE CRIME SCENE!

LET US BEGIN, NAGARE!
FWP
WE MUST FIND WHAT TIES THE VICTIMS TOGETHER!
YEAH.

LET US NOT KEEP THE TROLL WAITING!
ﾁｽﾄ
Shp
ｶﾞﾔ
mumble
mumble
ｶﾞﾔ
!?
ｼﾞﾛｯ
STARE

ZP yll o
WHO ARE YOU?
THIS HOUSE IS OFF LIMITS!
yll o ZP
A...
EHH ...
WE'RE HERE TO HELP THE IN-VESTI-GATION!
WE'RE FROM HEADQU-ARTERS!
SHF
BAM
ARE YOU MAD? YOU'RE A TEENAGER!
GET OUT OF HERE
gwwp
THIS AIN'T NO PLACE FOR KIDS ..

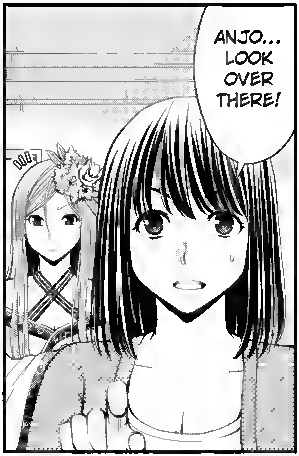
ANJO CANNOT BE SEEN BY ANYONE EXCEPT NAGARE AND NARUKA.

I- I AM SORRY, SIR!
phew!
NO PROB!

ポヨヨヨ…
bwoooom

...
THERE HE IS...
AH...
I AL-READY TOLD YOU.
NOT A CLUE ...
YOU ARE... HER FIANCÉ, RIGHT?
DO YOU HAVE ANY IDEA WHY SHE WOULD...
...
ポ drip
SHE... SHE WAS SO HAPPY FOR THIS WED-DING!
WHY... WHY WOULD SHE...
ポ drip

OH!
SO YOU CAN SEE IT, TOO?

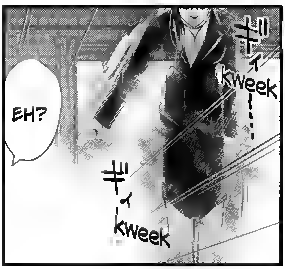

ANJO... LOOK OVER THERE!

...?

SEE WHAT?

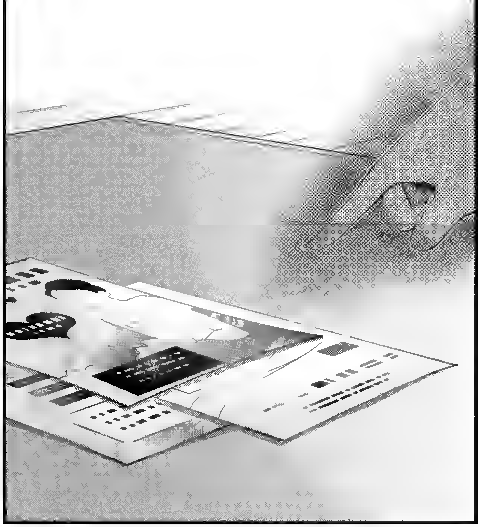
THEN YOU WILL BE ABLE TO SEE IT.
I DON'T SEE...
SUMMON YOUR SHIKI!
MY SHIKI-GAMI?
SHE MEANS THAT MOTH?
much trouble
I SUM-MON THEE!
BUT I DON'T WANT TO
YOU... INSECT-THING !!!
ポン

?
flap
パタ
パタ flap
w
ボォ
ォ
ォ
ォ


キィ
kweek
EH?
キィ
kweek

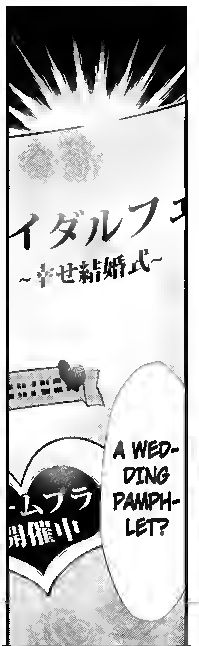
WAA
AAA
AAA
!!!
バ
bam
バ
LOOK AT WHERE SHE POINTS!
キィ
kweek

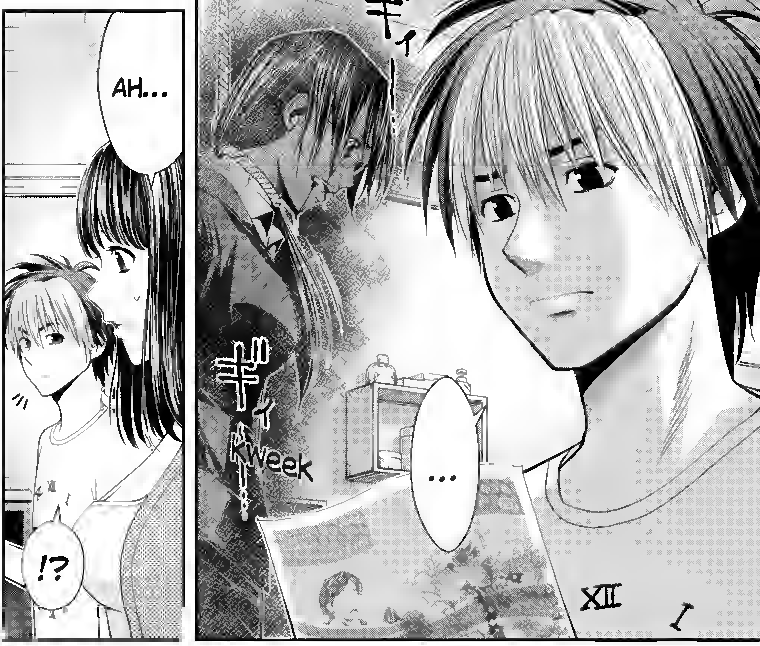
!?
WHAT'S THIS?
ピラ
FLIP.



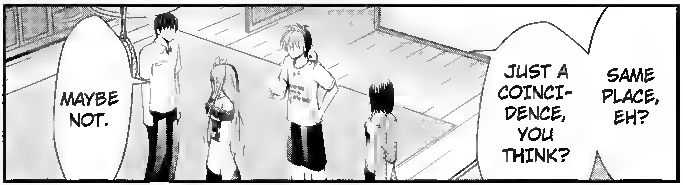
IS THIS... YOUR...
AH... YES.

THAT'S WHERE WE WERE PLANNING TO HOLD THE CEREMONY...


イダルフェ
~幸せ結婚式~
A WEDDING PAMPHLET?


AH...
!?
kweek
kweek
...
XII
I

THE COUPLE I SAW...
...HAD THE SAME PAMPH-LET...!!


SAME PLACE, EH?
JUST A COINCI-DENCE, YOU THINK?
MAYBE NOT.

I DO THINK THERE IS SENSE IN TAKING A CLOSER LOOK...!
...
YEAH!